

رسالة حل الطلسم وكشف السر المبهمة: *Manuscript*:
cod. Ref. 426. Oct.
fol. 109-121
في علم الكيمياء وفي تجربته عظيمة

109⁶ *Manuscript*:
المجد لله الذي خلق الارواح والاجساد
ومفرقها عند الموت لحكمة اراد، وزادها اليها يوم المعاد
وصلى الله على سيدنا محمد السيد الاعظم شفيع العباد
يوم التناد، وعلى آله السادة الامجاد، وبعد فانه
لها رموز امواج الاقدار، على ساحل خر علم الفلاسفة
الاخبار وفهمت ما اوموا اليه تحفي الرموز والاشارات،
لا بصريح اللفظ والعبارات، فوجدتهم يشيرون
الى سلوك طريق تودي الى مدينة حصينة مكنية
فنظرت فاذا بطرق كثيرة فيها اثار اقدام السفار،
ووجدت بينهم طريقا ليس فيها غبار، ولا قدم سالك
ولا سيار، فعلمت انها المطلوبة من بين هذه الطرق
التي لا يقطعها الا الابرار، فاخذت فيها سائرا
فافضت في الى مدينة الاسرار، فنظرت فاذا في
حصنة، بها تلك الرموز، وممسكة (?) بموانع اللخوز،
قتلوت عليها ^{عزائم} الخزمى فاقسمت عليها باقسام نفوس
وهي، فاذا تنادى القبول ينادى بعد فتح الباب،
وكشف الحجاب، اقبل وة تحق انك من الامنين،
فدخلت متوكلا على الملك الاحيين، فشاهدت عيونا
نابعه، واخصانا يانعه، ووحوشا رائضا، وشلموسا

110^a



طالعه فتهمت طرباء وشربين من خمر معانيها
 حبا ومن ثمار مثابها رطبا فوجس في نفسي
 ان اثبت ما رائته تخفي الاشارات في رسالة لطيفه
 لمن يفهمه الله تعالى كي لا يضيع العلم الشريف
 والنفس تراجعني في عدم ذلك لظنون السر المكتوم
 ولم ازل اتردد فيما بين ذلك الى ان آين الالوان
 وقصدتني بظن الاخوان ان اكشف له حجابها واسفر
 له عن نقابها فاجبت له الى ذلك وسويته برسالة
 حل الطلسم وكشف السر المبهوم فاقول وبالله
 التوفيق

i. Kapitel
 اعلم يا اخي وفقني الله واياك بتوقيفه ان الحكماء محزون
 (مجمعين) متفقون على مادة الحجر الكريم التي هي واحدة
 بالنوع لا بالتحيز انها من انواع المحدثن لامن النبات
 ولا من الانسان ولا من الحيوان لانها صناعة
 توليد ومن طلب ذهابا وفضه من غير اصله كمن
 طلب ان يولد انسانا من جمل او حمار من بلح
 او امانا من سكر وحيثنا آمن حجر وهذا هو الجنون
 بعينه اذا الشئ لا ياتي منه الا مثله وشكله فافهم
 وان خالفت تندم وتحرم وانما اختلفت الحكماء في
 طرق التدبيره وهو الباب الاعظم والاكبر والاوسط
 والاصغر والطبيع والمباقل والتراكيب والبرانيات
 كل منهم على قدر ما ادى اليه اجتهاده وتحريره
 لكن بين هذه الطرق كلها طريق في اشرف الطرق

١١٥



واحسنها والطفها وفي الطريق الاوسط لان فيها
 تظهر الالوان البديعة التي لا تراها في غيرها التي
 تصبغ الاجار واليقاقين وفيها من السمومات
 والترياق والطبا والطلسم وغير ذلك من الحوائج
 وفي التي مدحا الاولون واطن في وصفها الاخرون
 ووصفوها في صحفاتهم بالرموز والالقب والاحاجي
 والامثال خوفا من الوصول اليها بخلاف سائر الطرق فافهم

الميدانية a)

١٤٤٦ م

هذه الميدانية في علم التجويد للشيخ
محمد الميداني رحمه الله تعالى وَفَضَّلْنَا
به في الدنيا والاخرة

بسم الله الرحمن الرحيم
حروف المدّ ثلاثة الالف الساكنة المفتوح
ما قبلها والواو الساكنة المضموم ما قبلها
والياء الساكنة المكسور ما قبلها مجتمعة في
قوله تعالى نوحها وسبب المدّ الطويل
شياء من همزة او ساكن فاذا كان حرف المدّ
والهمزة في كلمة واحدة سُمِّيَ مدّة متصلا
مثاله اوليك وقروء وحي وما اشبه
ذلك واذا كان حرف المدّ في كلمة والهمزة
في كلمة اخرى سُمِّيَ مدّة منفصلا مثاله
ما اُنزِلَ اُمنوا اذا في اذانهم وقر وما
اشبه ذلك فصل والمدّ اللازم يَنْقَسِمُ
الى اربعة اقسام كلبي وحرفي وكل منهما
~~اما مشقّل واما مخفّف~~ اما مشقّل
واما مخفّف مثال الكلمة المشقّل دابة صاخّة
طائفة ولا الضالين وما اشبه ذلك
ومثال الكلمة المخفّف الآن وقد كنتم
به تستعجلون الان وقد عصيت قيل

١٤٤٥ م

١٤٤٦ م

الموضعان في سورة يونس ومثال الحرفي
المثقل والمخف والممد على اللام مثقل
وعلى الميم مخف والممد العارض للسكون
خو يؤمنون واللين حرفان وهما الواو
واليا اذا سكنا وانفتح ما قبلهما نحو خوف
وبين فيجوز فيهما الممد والقصر والتوسط
باب احكام النون الساكنة والتنوين اربعة
اظهار وادغام واقلاب واخفا فحروف
الافار ستة الافحاج حكم قو عم خالبيه
عقلًا وهي آ الهضرة والها والحين والحا
والخين والحاء (والحاء) مثاله من امن
عذاب اليم من فاد جدي في حار من
حكم حكيم .: حميد من عمل عذاب عظيم
من خلق قوم خصمون من غل قولا
غير وما اشبه ذلك وحروف الادغام
ستة تجمعها قولك يرملون منها اللهم
والراء بلا غنة آ والريرة الباقية بغنة
مثالها من تم يوم لا ريب من
رازي غفور رحيم من يعجل من ماء
عذاب مقيم من واق فسادا والعاقبة
من نفس سلطانا نصيراً وما اشبه

146

?

146

147

ذلك والاقلاب حرف واحد وهو الباء وما
عدا ذلك اخفاء مثاله انبئهم من بعد
صم آ وما أشبه ذلك وحروف الاخفاء
خمسة عشر حرفا تجمعها اوائل هذه الكلمات
وهي .: حذ ذنا ثنا جود شخر قد سها
كرما صنع ظالما رذ ثقي ثم طالبا فترى
مثاله ان صدوكم بحالات صفر من
ذهب وكبلا ذرية من ثرة قولا ثقيل
ان جعل اخفا جديدا من نسي غفور شكور
من قوم سميع قريب من سوء رجلا سالما
من كتاب كتاب كريم من خلا من ظلم
ظلالا ظليلا من زوال صعيدا ازلقا من تاب
جنات تجرى ان دعوا كاساد حاقا من كين
صعيدا طيبا فانلق من فضله خالدا فيها
وما اشبه ذلك .
وحروف القلقلة خمسة تجمعها قولك قطب جد
مثالها برق عيط رقيب مرتج جديد حديد
فيجب تبين قلقلتها ان كانت بوحل وفي
الوقف تكون ايمن واظهر .: وحروف الاستنصلا
سبعة وهي خطر ضغيا قظا آ وفي الخا
والصاد والضاد والخين والظا والقاف

147

148a

148

149a

والظاء مثاله خلقكم والصراط والمخضوب
وغير وقرطاس وقالوا ~~الظاء~~ انذنا لملنا
والظالمين فهذه كلها يجب تجميعها وما
عَدَّ (عدك ٢٠) ذلك يجب ترفيقها وحروف
الاستفال اثنا عشر وعشرون حرفا وهي ما
عدا هذه السبعة ٢ الاحرف الذي تقدمت
وحروف القرية اربعة عشر حرفا يجمعها
قولك ابغ حجك وخف عقيه مثالها الارض
الباقي الغور الحكيم الجليل الكافي الوهب
الملاق الفتح العليم القادر القدير
الياقوت المرجان الهدهد وحامله كل لام
٤ يعقبه شدة فهو قهرى وما عداه
شمسى وحروف الشمسية اربعة عشر
حرفا ايضا يجمعها قولك نضلت زطت صدر
ذكا ستر مثالها النار الضالون واللتى
والتايبون والزكوة والطائفة والثواب
والصلاة والدنيا والرحمن والذاريات والظالمون
والسماوات والشيطان ٢ وما اشبه ذلك
فصل والميم الساكنة لها ثلاثة احوال
تدغم في مثلها في قلوبهم مرض وظفى

٢١٤٩٤

T 150a

٢١٥٥٤

بغته عند الباء نحو اتدد ثوبهم بها فتح الله
عليكم وتظهر عند الباقي الاحرف وتكون اشدد
الظاء عند الواو والفاء نحو عليهم ولا وهم
فيها خالدون ٢ وما اشبه ذلك فصل
ويجب ترفيق الرا اذا كُسِرَتْ نحو رجال
وتجميعها اذا فُتِحَتْ او ضُمَّت نحو رحمة
وقرور وترفق اذا سكنت بعد كسرة
احلية ولم يكن بعدها حرف استعلا نحو
فرعون ومزيه ونخم في مثل أم اربابوا
ومرصاد وقرطاس وفرقة
تمت في يوم الجمعة في شهر الحرم

الميدانية (١)

٢١٥١٥

وارك على التعجيل شيخ حضرتي مقهورك
 اندن عذر ديليام ددی تاكه بو بلای
 عظیم حق تگا بیزدن دفع ~~با~~ ایلیه
 ایدی سیزه گلدوگزه مبین بو اولدی
 شیخ بو جلسناک مناهندن کچوب صوجا
 عفو ایدی بو ارالقده ایکن برکشتی
 کلدی ایتمدی حاضر اولک و شرف
 ۸۸ دره دن بر عظیم کلیور باشکنز
 یراغین کورک بو حسنه قامه کنز هلاک اولورسنز
 ددی بئر شیخ خردن دعایه مشغول اولدی
 ددیکم یا الهی واله کد شیء علمًا واحدا
 لا اله الا هو الرحمن الرحیم لا اله الا هو
 الی القیوم و عنین الوجوه للی القیوم
 یا حی یا قیوم اللهم یا مالک الملك توتی
 الملك من تشاء وتنزع الملك من تشاء
 وتعز من تشاء وتذل من تشاء بیدک
 الخیر انک علی کل شیء قدیر تبارک اسم
 ربک وتعالی جدک یا ذا الجلال والاکرام
 بسم الله الرحمن الرحیم الواحد القهار اللهم
 اکشف عنا کربتنا وارحمنا وارحم امة محمد
 اللهم صلح حال امة محمد وارحم عزم البلاء
 والقضا بلق محمد واله وسلم برحمتک
 یا ارحم الراحمین حق سبحانه وتعالی

689

686

حضرتلری دعاسن قیول ایلدی کوردیلر
 کیم صوگسولدی شهره وکویلره حرکنز
 زیان ایتمدی پیره سکلدی صناسن کیم
 طوفان نوح ایدی جمیع خلایق غرقدن
 نجات بولدیلر ایدی شیخ حضرتی برچه
 مراتب بولدوغی و خلایق بالای اسمانی دن
 قوز تولدوغی اورادیر بریائنده اولدی لا
 جرم شیخ بو اورادی استعمال قیلوبه اخرته
 نقل ایدیجک ترک ایتمدی لا بد دنیاوه واخرته
 یار شاه اولدی عالی منصبلر عذر ایتدیلر
 قبول ایتمدی ایدی ای مسلمانلر
 اکر سیزه دخی اخرت کرکسه وحق قمتنده
 مغفرت وخلق ایچنده منصور و مظفر
 اولمق و اوچق نعمتلرندن تنعم و اخرت
 عذابلرندن نجات بولمق وحق تعالی رحمتنه
 اولاشمق و مهم اشکر و کریمتک و جمیع
 مرضلردن و مصیبتلردن و دشمنان مکرندن
 و دیو و بری شترندن امین اولمق و زندان دن
 خلاص اولمق و صوچلر و یور جل پورچندن
 و داخی قورقودن و غریب سلامتله وطننه
 کلمک و سفره کیدن ینه وطننه کلمک
 و حرامیدن امین اولمق و جمیع مراد
 حاصل اولمق ایچون ظاهر و باطن منور
 اولمغیچون کرکدر کیم بو اورادی

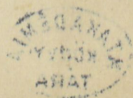
694

696



اوقیه جمیع مرادی حاصل اولاً اما هیچ بر
 کون فون ایتیه زیرا کیم کلام الله دن
 حضرت رسالت علیه الصلوة والسلام
 اشارتیه جم اولدی کندو تعلیم اتدی عاقل
 اولان بلسونکیم بو اوراد شریف بره کائنده
 جمیع ~~مرادان~~ دنیا و آخرت حاصل اولور
 صالحلر و عابدلر و زاهدلر و اولیلر و انبیالر
 مراتبه ابریشده و انلرکله ~~حشر~~ حشر اوله
 اما کرکدر کیم پاره اعتقاد برله اوقیه
 و آری ابرست ایله اوقیه مراد حاصل
 اوله ان شاء الله

at. = آری



اوقیہ جمیع مرادی حاصل اولاً اما فیج پر
 کون فون ایتیہ زیرا کیم کلام اللہ دن
 حضرت رسالت علیہ الصلوٰۃ والسلام
 اشارتیلہ جو اولدی کندو تعلیم اتدی عاقل
 اولان بلسونکیم بو اوراد شریف برہ گانندہ
 جمیع مرادانی دنیا و آخرت حاصل اولدر
 صالحدر و عابددر و زاهددر و اولیلدر و انبیالدر
 مراتبہ ایریشہ وانلر شملہ ~~حشر~~ حشر اولہ
 اما کرکدر کیم پان اعتقاد برہ اوقیہ
 و آری ابدست اولہ اوقیہ مراد حاصل
 اولہ ان شاء اللہ

at. = آری



Digitized by Library and Information Centre
of the Hungarian Academy of Sciences

